

# TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

---

**JAARGANG 2010 Nr. 319**

---

A. TITEL

*Europees Verdrag betreffende de niet-toepasselijkheid van verjaring terzake van misdrijven tegen de menselijkheid en oorlogsmisdrijven;  
Straatsburg, 25 januari 1974*

B. TEKST

De Engelse en de Franse tekst van het Verdrag zijn geplaatst in *Trb.* 1979, 69.

C. VERTALING

Zie *Trb.* 1979, 69.

D. PARLEMENT

Zie *Trb.* 2003, 94.

E. PARTIJGEGEVENS

Zie *Trb.* 1979, 69. Toetreding is voorzien in artikel 4 van het Verdrag.

Partij	Onder-tekening	Ratificatie	Type*	In werking	Opzeg-ging	Buiten werking
België	04-05-84	26-03-03	R	27-06-03		
Bosnië en Herzegovina	10-03-08	22-10-08	R	23-01-09		
Frankrijk	25-01-74					
Nederlanden, het Koninkrijk der	06-04-79					

Partij	Onder-tekening	Ratificatie	Type*	In werking	Opzegging	Buitenwerking
– Nederland: – in Europa – Bonaire – Sint Eustatius – Saba – Aruba – Curaçao – Sint Maarten		25-11-81 – – – – – – –	R	27-06-03 10-10-10 10-10-10 10-10-10 – – –		
Oekraïne	24-01-06	30-07-08	R	31-10-08		
Roemenië	20-11-97	08-06-00	R	27-06-03		
Servië	12-10-10					

\* O=Ondertekening zonder voorbehoud of vereiste van ratificatie, R= Bekrachtiging, aanvaarding, goedkeuring of kennisgeving, T=Toetreding, VG=Voortgezette gebondenheid, NB=Niet bekend

### Verklaringen, voorbehouden en bezwaren

België, 26 maart 2003

The Government of the Kingdom of Belgium stipulates that Article 2 of the Convention is without prejudice to any rule of international law which is binding upon Belgium and to any Belgian law which contains or may contain provisions of a larger scope.

**Nederlanden, het Koninkrijk der**, 25 november 1981

The offences specified in Article 85 of the Additional Protocol to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the protection of victims of international armed conflicts (Protocol I) of 12 December 1977 are, for the purposes of Article 1, paragraph 3, to be regarded as violations of a nature comparable to those referred to in Article 1, paragraph 2, where these offences are particularly serious in view of the actual circumstances and measure of intent on the part of the perpetrator, and of the extent of the foreseeable consequences.

**Nederlanden, het Koninkrijk der**, 28 september 2010

The Kingdom of the Netherlands currently consists of three parts: the Netherlands, the Netherlands Antilles and Aruba. The Netherlands Antilles consists of the islands of Curaçao, Sint Maarten, Bonaire, Sint Eustatius and Saba.

With effect from 10 October 2010, the Netherlands Antilles will cease to exist as a part of the Kingdom of the Netherlands. From that date onwards, the Kingdom will consist of four parts: the Netherlands, Aruba, Curaçao and Sint Maarten. Curaçao and Sint Maarten will enjoy inter-

nal self-government within the Kingdom, as Aruba and, up to 10 October 2010, the Netherlands Antilles do.

These changes constitute a modification of the internal constitutional relations within the Kingdom of the Netherlands. The Kingdom of the Netherlands will accordingly remain the subject of international law with which agreements are concluded. The modification of the structure of the Kingdom will therefore not affect the validity of the international agreements ratified by the Kingdom for the Netherlands Antilles: these agreements, including any reservations made, will continue to apply to Curaçao and Sint Maarten.

The other islands that have until now formed part of the Netherlands Antilles – Bonaire, Sint Eustatius and Saba – will become parts of the Netherlands, thus constituting “the Caribbean part of the Netherlands”. The agreements that now apply to the Netherlands Antilles will also continue to apply to these islands; however, the Government of the Netherlands will now be responsible for implementing these agreements.

In addition, a number of the agreements that currently apply to the Netherlands are hereby declared applicable, from 10 October 2010, to this Caribbean part of the Netherlands.

#### G. INWERKINGTREDING

Zie *Trb.* 2003, 94.

Wat betreft het Koninkrijk der Nederlanden, geldt het Verdrag, dat vanaf 27 juni 2003 alleen voor het Europese deel van Nederland gold, vanaf 10 oktober 2010 ook voor het Caribische deel van Nederland.

#### J. VERWIJZINGEN

Zie *Trb.* 1979, 69 en *Trb.* 2003, 94.

Titel : Statuut van de Raad van Europa;  
Londen, 5 mei 1949

Laatste *Trb.* : *Trb.* 2007, 146

- Titel : Aanvullend Protocol bij de Verdragen van Genève van 12 augustus 1949, betreffende de bescherming van de slachtoffers van internationale gewapende conflicten (Protocol I);  
Bern, 8 juni 1977<sup>1)</sup>  
Laatste *Trb.* : *Trb.* 1996, 241
- Titel : Aanvullend Protocol bij de Verdragen van Genève van 12 augustus 1949, betreffende de bescherming van slachtoffers van niet-internationale gewapende conflicten (Protocol II);  
Bern, 8 juni 1977<sup>1)</sup>  
Laatste *Trb.* : *Trb.* 1996, 242

Uitgegeven de *zevende* december 2010.

*De Minister van Buitenlandse Zaken*

U. ROSENTHAL

---

<sup>1)</sup> In *Trb.* 2003, 94 is ten onrechte 12 december 1977 als datum van totstandkoming vermeld.